

**Modifica:**

Nella busta denominata “**Busta “B - Offerta tecnica”** deve essere contenuto, **a pena di esclusione**, la seguente documentazione:

**4. Per il criterio di valutazione “Campagna operativa annuale” (PR)**

Deve essere presentata una **relazione** contenente le azioni (concetto) e le modalità realizzative “print” e “online e new media” previste per l’anno **2014**, finalizzate al conseguimento degli obiettivi strategici indicati nel programma triennale di cui al precedente punto 3. lettera b) compresa la cessione di tutti i diritti economici d’autore attinenti.

**5. Per il criterio “Campagna annuale social media”**

Deve essere presentata una **relazione** contenente le azioni (concetto) e le modalità realizzative “social media” previste per l’anno **2014**, finalizzate al conseguimento degli obiettivi strategici indicati nel programma triennale di cui al precedente punto 3. lettera b) compresa la cessione di tutti i diritti economici d’autore attinenti.

---

**Modification:**

The envelope called “**Envelope B – Technical Offer**” (“**Busta “B - Offerta tecnica”**”) must include, **under penalty of exclusion**, the following documentation:

**4. For the criterion “Annual operational campaign” (PR)**

- a) A **report** must be included, pointing out the actions (concept) and the modalities for the “print” and “online and new media” for the year **2014**, aiming at attaining the strategic aims indicated in the three-year program, as per the previous point 3. letter  
b) including transfer of all the author’s economic rights related thereto.

**5. For the criterion “Annual social media campaign”**

- A **report** must be included, pointing out the actions (concept) and the modalities for the “social media” for the year **2014**, aiming at attaining the strategic aims indicated in the three-year program, as per the previous point 3. letter b) including transfer of all the author’s economic rights related thereto.
- 

**Änderungen:**

Im mit “**Umschlages „B“ – Technisches Angebot**“ bezeichneten Umschlag müssen folgende Unterlagen enthalten sein, ansonsten erfolgt **der zwingende Ausschluss des Angebots**:

**4. Für das Bewertungskriterium „Jährliche Aktionskampagne“ (PR)**

- a) Es ist ein **Bericht** vorzulegen aus welchem die für das Jahr **2014** vorgesehenen Aktionen (Konzept) im Bereich „Print“ und „Online und New Media“ und deren Umsetzungsmodalitäten, zur Erlangung der im 3-Jahresprogramm des vorhergehenden Punktes 3, Buchstabe b) angeführten strategischen Ziele, hervorgehen, einschließlich der Übertragung sämtlicher wirtschaftlicher Rechte des Urhebers, die damit verbunden sind.

**5. Für das Bewertungskriterium „Jährliche Aktionskampagne Social Media“**

- a) Es ist ein **Bericht** vorzulegen aus welchem die für das Jahr **2014** vorgesehenen Aktionen (Konzept) im Bereich „Social Media“ und deren Umsetzungsmodalitäten, zur Erlangung der im 3-Jahresprogramm des vorhergehenden Punktes 3, Buchstabe b) angeführten strategischen Ziele hervorgehen, einschließlich der Übertragung sämtlicher wirtschaftlicher Rechte des Urhebers, die damit verbunden sind.